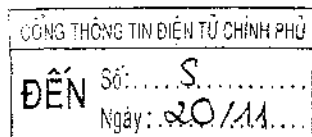


VĂN PHÒNG CHÍNH PHỦ

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: **9257/VPCP-KTTH**
V/v phê duyệt Đề án “Dự trữ lưu
thông để bình ổn giá, góp phần đảm
bảo an ninh lương thực trên địa bàn
các tỉnh miền Bắc và miền Trung”

Hà Nội, ngày **19** tháng **11** năm **2014**



Kính gửi:

- Các Bộ: Nông nghiệp và Phát triển nông thôn, Tài chính;
- Tổng công ty Lương thực miền Bắc.

Xét đề nghị của Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn tại Tờ trình số 7831/TTr-BNN-QLDN ngày 30 tháng 09 năm 2014 về Đề án “Dự trữ lưu thông để bình ổn giá, góp phần đảm bảo an ninh lương thực trên địa bàn các tỉnh miền Bắc và miền Trung” của Tổng công ty Lương thực miền Bắc; ý kiến các Bộ: Tài chính (công văn số 15435/BTC-TCDN ngày 27 tháng 10 năm 2014), Công Thương (công văn số 10324/BCT-TTTN ngày 17 tháng 10 năm 2014), Phó Thủ tướng Hoàng Trung Hải có ý kiến như sau:

1. Đồng ý Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn xây dựng và ban hành Đề án “Dự trữ lưu thông để bình ổn giá, góp phần đảm bảo an ninh lương thực trên địa bàn các tỉnh miền Bắc và miền Trung” của Tổng công ty Lương thực miền Bắc như đề xuất của Bộ tại Tờ trình số 7831/TTr-BNN-QLDN nêu trên. Giao Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn tiếp thu ý kiến của các Bộ: Tài chính, Công Thương đối với các nội dung của Đề án nêu tại các văn bản trên; hoàn thiện và phê duyệt Đề án theo quy định hiện hành.

2. Tổng công ty Lương thực miền Bắc được sử dụng nguồn vốn nhà nước tại Công ty mẹ (trong đó có số dư Quỹ dự phòng tài chính tại thời điểm 31/12/2013) để thực hiện nhiệm vụ bình ổn giá, đảm bảo an ninh lương thực theo cơ chế tài chính đã nêu tại Đề án kèm theo Tờ trình số 7831/TTr-BNN-QLDN như ý kiến của Bộ Tài chính tại Công văn số 15435/BTC-TCDN nêu trên. Các Bộ: Nông nghiệp và Phát triển nông thôn, Tài chính căn cứ chức năng, nhiệm vụ được giao có trách nhiệm quản lý, hướng dẫn sử dụng nguồn vốn nêu trên đúng mục đích và thu hồi đầy đủ số vốn đã ứng để triển khai thực hiện Đề án.

Văn phòng Chính phủ xin thông báo để các cơ quan biết, thực hiện./.

(Xin gửi kèm theo các Công văn: số 15435/BTC-TCDN ngày 27/10/2014 của Bộ Tài chính; số 10324/BCT-TTTN ngày 17/10/2014 của Bộ Công Thương)

Nơi nhận:

- Như trên;
- TTgCP, các PTTg:
Vũ Văn Ninh, Hoàng Trung Hải;
- Bộ Công Thương;
- VPCP: BTCN, các PCN, Trợ lý TTg,
các Vụ: KTN, TKBT, ĐMDN, TH, TGD Công TTĐT;
- Lưu: VT, KTTH(3).

KT. BỘ TRƯỞNG CHỦ NHIỆM
PHÓ CHỦ NHIỆM



Nguyễn Sỹ Hiệp